

ACTIVIDAD DE TRANSCRIPCIÓN FONÉTICA

El siguiente texto es una transcripción fonética (ancha) de un fragmento oral. Cada símbolo que aparece en la transcripción refiere a un sonido del español. Intenta leerlo.

dieθ paxaros aβitaβan en akeja mizma rama kaða aɲo | gonθalo loz mimaβ a kon lealtað i kon ã ηgustia || les et ʃaβa kiloz ðe pi enso | i ayua | koη kariɲo || be βian i komiaη koη gula || finalmente | kreθian | bolaβan || pese a la aðβersiðað ðel imbieno

A) Intenta reproducir el texto escrito (la barra simple vertical indica una pausa simple, una coma en la escritura; la doble barra indica una pausa fuerte: punto y coma o punto y seguido).

Diez pájaros habitaban en aquella misma rama cada año. Gonzalo los mimaba con lealtad y con angustia. Les echaba kilos de pienso, y agua, con cariño. Bebían y comían con gula. Finalmente, crecían, volaban. Pese a la adversidad del invierno.

B) Establece la correspondencia grafema (letra) sonido para los sonidos consonánticos. Comprobaremos que hay letras que se corresponden con más de un sonido, y letras que no suenan.

LETRA	SÍMBOLO	LETRA	SÍMBOLO	LETRA	SÍMBOLO	LETRA	SÍMBOLO
B	[b] [β]	H	---	N	[n] [ɲ]	T	[t]
C	[k] [θ]	J	[x]	Ñ	[ɲ]	V	[b] [β]
CH	[tʃ]	K	[k]	P	[p]	W	
D	[d] [ð]	L	[l]	Q	[k]	X	
F	[f]	LL	[j]	R	[r] [r]	Y	
G	[g] [ɣ]	M	[m]	S	[s] [z]	Z	[θ]

C) Para los casos en que a una letra le corresponde más de un sonido, localiza el contexto fónico en que aparece cada uno de los sonidos relacionados.

LETRA	SÍMBOLO	CONTEXTO FÓNICO
B/V	[b] [β]	[b]: al principio de palabra, antes de sonido vocálico y después de consonántico. be βian, bolaβan, imbieno [β]: después de sonido consonántico y antes de vocálico y entre vocales. aðβersiðað, aβitaβan, be βian, bolaβan, mimaβ a
C	[k] [θ]	[k]: al principio de palabra. kaða, kon, komiaŋ, kariŋo, kreθian [θ]: en posición intervocálica. kreθian
D	[d] [ð]	[d]: al principio de palabra. dieθ [ð]: tanto al principio de palabra como al final, entre sonidos vocálicos o entre vocálicos y consonánticos. kaða, lealtað, ðe, aðβersiðað, ðel
G	[g] [ɣ]	[g]: al principio de palabra o entre sonido consonántico y vocálico. Hay pausas fuertes delante o detrás de estas palabras. gonθalo, ãŋgustia, gula [ɣ]: entre sonidos intervocálicos. La palabra está entre pausas simples. aɣua
N	[n] [ŋ]	[n]: al final de palabra o entre sonidos vocálicos y consonánticos o solo vocálicos. aβitaβan, bolaβan, be βian, kreθian, gonθalo, pi enso, finalmente, en, kon, imbierno [ŋ]: al final de palabra y entre sonido vocálico y consonántico. koŋ, komiaŋ, ãŋgustia
R	[r] [r]	[r]: al principio de palabra. rama [r]: entre sonidos vocálicos o entre consonánticos y vocálicos. paxaros, kariŋo, kreθian
S	[s] [z]	[s]: al final de la palabra o entre sonidos vocálicos, o vocálicos y consonánticos. En ocasiones hay pausas fuertes o simples delante o detrás de las palabras. paxaros, les, ã ŋgustia pi enso, pese, aðβersiðað [z]: al final de la palabra o entre sonidos vocálico y consonántico. mizma, loz, kiloz

D) Intenta describir las diferencias entre esos sonidos relacionados en términos articulatorios (posición de la lengua, modo en que se expulsa la corriente de aire en la pronunciación del sonido), aunque sea de forma intuitiva. Intenta determinar si las propiedades de esos sonidos relacionados están o no determinadas de algún modo por el contexto fonético en que aparecen.

LETRA	SÍMBOLO	DESCRIPCIÓN	CONTEXTO	
B	[b]	oclusiva, bilabial, sonora	En posición inicial de palabra. Ejemplo: [be βian]	
	[β]	fricativa, bilabial, sonora	En posición intervocálica. Ejemplo: [aβitaβan]	
C	[k]	oclusiva, velar, sorda	En posición inicial de palabra. Ejemplo: [kariɲo]	
	[θ]	fricativa, dental, sorda (en ocasiones sonora)	En posición intervocálica. Ejemplo: [kreθian]	
D	[d]	alveolar, oclusiva, sonora	En posición inicial de palabra. Ejemplo: [dieθ]	
	[ð]	fricativa, dental, sonora	En otros contextos. Ejemplo: [kaða]	
G	[g]	oclusiva, velar, sonora	En posición inicial de palabra. Ejemplo: [gonθalo]	Entre consonante y vocal. Ejemplo: [ãŋgustia]
	[ɣ]	fricativa, velar, sonora	En posición intervocálica. Ejemplo: [aɣ ua]	
N	[n]	nasal, alveolar, sonora	En posición final de palabra. Ejemplo: [be βian]	En otros contextos. Ejemplo: [pi enso]
	[ɲ]	nasal, velar, sonora	En posición final de palabra. Ejemplo: [komiaɲ]	Entre vocal y consonante. Ejemplo: [ãŋgustia]
R	[r]	vibrante múltiple, alveolar, sonora	En posición inicial de palabra. Ejemplo: [rama]	
	[r̄]	percusiva, alveolar, sonora	En posición intervocálica. Ejemplo: [paxaros]	Entre consonante y vocal. Ejemplo: [kreθian]
S	[s]	fricativa, alveolar, sorda	Empezando nueva sílaba. Ejemplo: [pi enso]	En posición final de sílaba. Ejemplo: [ãŋgustia]
	[z]	fricativa, alveolar, sonora	En posición final de palabra. Ejemplo: [kiloz]	Entre vocal y consonante. Ejemplo: [mizma]
V	[b]	oclusiva, bilabial, sonora	En posición inicial de palabra. Ejemplo: [bolaβan]	Entre consonante y vocal. Ejemplo: [imbieno]
	[β]	fricativa, labial, sonora	Entre consonante y vocal. Ejemplo: [aðβersiðað]	

Para resumir los pasos 1-4, rellena la siguiente tabla (añade las filas necesarias; la casilla de contexto solo la rellenaremos cuando hay varios sonidos relacionados, cada uno de los cuales aparece en un contexto determinado, en el resto usaremos --).

LETRA	SÍMBOLO	DESCRIPCIÓN	CONTEXTO
B	[b]	oclusiva, bilabial, sonora	En posición inicial de palabra. Ejemplo: [be βian]
	[β]	fricativa, bilabial, sonora	En posición intervocálica. Ejemplo: [aβitaβan]
C	[k]	oclusiva, velar, sorda	En posición inicial de palabra. Ejemplo: [kariŋo]
	[θ]	fricativa, dental, sorda (en ocasiones sonora)	En posición intervocálica. Ejemplo: [kreθian]
CH	[tʃ]	africada, palatal, sorda	----
D	[d]	alveolar, oclusiva, sonora	En posición inicial de palabra. Ejemplo: [dieθ]
	[ð]	fricativa, dental, sonora	En otros contextos. Ejemplo: [kaða]
F	[f]	fricativa, labiodental, sorda	----
G	[g]	oclusiva, velar, sonora	En posición inicial de palabra. Ejemplo: [gonθalo] Entre consonante y vocal. Ejemplo: [ãŋgustia]
	[ɣ]	fricativa, velar, sonora	En posición intervocálica. Ejemplo: [aɣ ua]
H	----	----	----
J	[x]	fricativa, velar, sorda	----
K	[k]	oclusiva, velar, sorda	----
L	[l]	aproximante lateral, alveolar, sonora	----
LL	[j]	fricativa, palatal, sonora	----
M	[m]	bilabial, nasal, sonora	----
N	[n]	nasal, alveolar, sonora	En posición final de palabra. Ejemplo: [be βian] En otros contextos. Ejemplo: [pi enso]
	[ɲ]	nasal, velar, sonora	En posición final de palabra. Ejemplo: [komiaɲ] Entre vocal y consonante. Ejemplo: [ãɲgustia]
Ñ	[ɲ]	nasal, palatal, sonora	----
P	[p]	oclusiva, bilabial, sorda	----
Q	[k]	oclusiva, velar, sorda	----
R	[r]	vibrante múltiple, alveolar, sonora	En posición inicial de palabra. Ejemplo: [rama]
	[r̄]	percusiva, alveolar, sonora	En posición intervocálica. Ejemplo: [paxar̄os] Entre consonante y vocal. Ejemplo: [kreθian]
S	[s]	fricativa, alveolar, sorda	Empezando nueva sílaba. Ejemplo: [pi enso] En posición final de sílaba. Ejemplo: [ãŋgustia]
	[z]	fricativa, alveolar, sonora	En posición final de palabra. Ejemplo: [kiloz] Entre vocal y consonante. Ejemplo: [mizma]
T	[t]	oclusiva, alveolar, sorda	----
V	[b]	oclusiva, bilabial, sonora	En posición inicial de palabra. Ejemplo: [bolaβan] Entre consonante y vocal. Ejemplo: [imbienvo]
	[β]	fricativa, labial, sonora	Entre consonante y vocal. Ejemplo: [aðβersiðað]
Z	[θ]	fricativa, dental, sorda (en ocasiones sonora)	----

Si quieres, puedes intentar hacer lo mismo con los sonidos vocálicos.

LETRA	SÍMBOLO	DESCRIPCIÓN	CONTEXTO
A	[ã]	Vocal nasalizada, central y abierta	Va acompañada de una consonante nasal, p.ej.: [ãɲgustia]
	[a]	Vocal central y abierta	Entre consonantes, p. ej.: [finalmente][paxaros] Al inicio de una palabra, p.ej.: [ayua] Al final de palabra, p. ej.: [aquella][gula]
E	[ẽ]	Vocal nasalizada, semicerrada y anterior	Va acompañada de una consonante nasal, p.ej.: [finalmẽnte]
	[e]	Vocal semicerrada y anterior	Detrás de consonante, p. ej.: [les], [pese]
I	[i]	Vocal cerrada y anterior	Entre consonantes, p. ej.: [aβitaβan], [adversidad]
	[ĩ]	Vocal nasalizada, cerrada y anterior	Va acompañada por una consonante nasal. p.ej.: [mĩmaba]
	[ij]	Semiconsonántica, cerrada y anterior	(I + vocal), formando un diptongo, p.ej.: [djeθ], [pj enso], [ãɲgustja]
	[i]	Semivocal, cerrada y anterior	(Vocal + i), formando un diptongo.
O	[õ]	Vocal nasalizada, semicerrada y posterior	Vocal acompañada por consonantes nasales. p. ej.: [gõnθalo]
	[o]	Vocal semicerrada posterior	Detrás de consonante, p. ej.: [kilos], [pj enso]
U	[u]	Vocal cerrada y posterior	Detrás de consonante, p. ej.: [gula], [ãɲgustia]
	[ũ]	Vocal nasalizada, cerrada y posterior	Vocal acompañada por consonantes nasales.
	[w]	Semiconsonante, cerrada y posterior	(U + vocal) formando un diptongo, p. ej.: [ay wa]
	[u]	Semivocal, cerrada y posterior	(Vocal + u) formando un diptongo.